

## Regulations and other acts

Gouvernement du Québec

### O.C. 307-2001, 28 March 2001

Crop Insurance Act  
(R.S.Q., c. A-30)

#### Crop insurance — Individual plan — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting crop insurance under the individual plan

WHEREAS the Régie des assurances agricoles du Québec made the Regulation respecting crop insurance under the individual plan, approved by Order in Council 1543-96 dated 11 December 1996;

WHEREAS under section 25 of the Crop Insurance Act (R.S.Q., c. A-30), the Régie may fix by regulation the final dates for seeding or harvest;

WHEREAS under section 49 of the Act, the Régie may fix by regulation the final date for insurance applications by producers wishing to insure their crops under an individual plan;

WHEREAS under section 60 of the Act, the provisions of the aforementioned sections 25 and 49 shall apply to commercial crops insured under an individual plan;

WHEREAS under section 55 of the Act, the Régie may, by regulation, determine that a producer may benefit from special protection when, following the occurrence of an event insured against determined under section 24 of the Act, he finds it impossible to seed the area or part of the area prepared for it and insured;

WHEREAS under section 59 of the Act, the Régie may, by regulation, whenever it considers that it has the necessary data, allow the producers of one or more commercial crops to insure, under an individual plan, against the loss in yield of their commercial crops following the occurrence of an event insured against determined under section 24 of the Act;

WHEREAS under section 59, the Régie may, by regulation, fix the conditions of participation of the producers who wish to insure;

WHEREAS under paragraph *d* of section 74 of the Act, the Régie may, by regulation, classify the insurable crops;

WHEREAS under paragraph *e* of section 74 of the Act, the Régie may, by regulation, determine the conditions of eligibility of a producer to an individual plan;

WHEREAS under paragraph *h* of section 74 of the Act, the Régie may, by regulation, prescribe the conditions of and the procedure governing the settlement of claims and the payment of indemnities and compensation provided for in the Act;

WHEREAS at its sitting on 22 February 2001, the Régie adopted the Regulation to amend the Regulation respecting crop insurance under the individual plan attached to this Order in Council;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Agriculture, Fisheries and Food:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting crop insurance under the individual plan, attached to this Order in Council, be approved.

JEAN ST-GELAIS,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

### Regulation to amend the Regulation respecting crop insurance under the individual plan<sup>1</sup>

Crop Insurance Act  
(R.S.Q., c. A-30, s. 24, 59, 60, 61, 63 and 74, pars. *d*, *e*, *h* and *i*)

1. Section 7 of the Regulation respecting crop insurance under the individual plan is amended by substituting the following for the “**Group 8 “Tobacco”**”:

<sup>1</sup> The Regulation respecting crop insurance under the individual plan, approved by Order in Council 1543-96 dated 11 December 1996 (*G.O.* 2, 5443), was last amended by the Regulation approved by Order in Council 3-2001 dated 11 January 2001 (2001, *G.O.* 2, 653). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2000, updated to 1 November 2000.

**“Group 8 “Industrial crops”**

A) Flue-cured tobacco, cigar and pipe tobacco

B) Textile linen”.

2. The Regulation is amended by substituting the words **“Industrial crops”** for the word **“Tobacco”** in the heading of Group 8 after section 14.

3. Section 15 is amended:

(1) by inserting the following before paragraph 1:

“A) Flue-cured tobacco, cigar and pipe tobacco”.

(2) by adding the following at the end:

“B) Textile linen

(1) An application for insurance shall be filed no later than 30 April of the insurance year;

(2) The insurance of textile linen is in force each year from the beginning of seeding, the date of the end of seeding being 1 June, until completion of harvesting, but no later than 15 October;

(3) The minimum area of crop that may be insured is 4 hectares;

(4) The actual crop yield is the quantity of the crop delivered and weighed by the purchaser without regard for the quality. The producer provides the Régie with the vouchers which confirm those data;

(5) During the first five years of insurance of a producer, the Régie insures his crop up to a maximum yield of 4 tons by hectare. From the sixth year on, the Régie insures the textile linen crop of the producer according to his actual yield established on the basis of his yield’s history.”.

4. Section 24 is amended by substituting the words **“Industrial crops”** for the word **“Tobacco”** in Group 8 of the second paragraph.

5. This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Gouvernement du Québec

**O.C. 318-2001, 28 March 2001**

Parks Act  
(R.S.Q., c. P-9)

**Parks**  
— **Amendment**

Regulation to amend the Parks Regulation

WHEREAS under paragraph *b* of section 9 of the Parks Act (R.S.Q., c. P-9), the Government may make regulations in respect of a park to divide it into different zones;

WHEREAS the Parks Regulation was made by Order in Council 838-2000 dated 28 June 2000 under the Parks Act;

WHEREAS it is expedient to amend the Parks Regulation in order to add Schedule 21 which includes the zoning map for Parc de conservation d’Anticosti;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the draft Regulation to amend the Parks Regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 6 September 2000 with a notice that it could be made by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation to amend the Parks Regulation with amendment;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister responsible for Wildlife and Parks:

THAT the Regulation to amend the Parks Regulation, attached to this Order in Council, be made.

JEAN ST-GELAIS,  
*Clerck of the Conseil exécutif*

---